

# Városi színház.



Folyó szám 9.

Évadbérlet 9. szám.

Szeged, ma csütörtökön, 1895. október hó 10-én

9.4448.  
E.33/82.

## Szókimondó asszonyosság. (Madame Sans-Gène.)

Színmű 4 felvonásban. Irta: Victorien Sardou. Fordították: Fáy és Makó.

### Az első felvonás személyei:

Hübscher Katrin, mosónő	—	—	—	Ábray Aranka	Rissout	} nemzetőrök	—	—	—	Gerzsán
Lefébvre, őrmester	—	—	—	Pethes	Jolicoeur		—	—	—	Herczeg
Neipperg gróf	—	—	—	Bónis	Marthurin, tanoncz	—	—	—	Fodor	
Fouché	—	—	—	Andorffy	1-ső	} szomszédnő	—	—	—	Radák R.
Toinon	} mosóleányok	—	—	Lévai Margit	2-ik		—	—	—	Losonczy
La Rousotte		—	—	Kükemezey	3-ik		—	—	—	Pataki
Julie	—	—	—	Lévay S.	4-ik		—	—	—	Szabóné
Vinaigre, dobos	} nemzetőrök	—	—	Olasz	5-ik		—	—	—	Homoki R.
Vabontrain		—	—	Szabó						

Nép, polgárok, polgárnők, nemzetőrök.

### A többi felvonások személyei:

I. Napoleon	—	—	—	László	Mortemart asszony, udvarhölgy	—	—	Bónisné	
Mária, Luiza neje	—	—	—	Boross Ferike	Brigode, kamarás	—	—	Szabó	
Lefébvre, tábornagy, dantzig herceg	—	—	—	Pethes	Duróc, senator	—	—	Olasz	
Katalin, neje, dantzig hercegné	—	—	—	Ábray Aranka	Jardin, fővadászmester	—	—	Kazinczky	
Fouché, otrantói herceg	—	—	—	Andorffy	Corso, lovag	—	—	Gerzsán	
Mária Karolina, nápolyi királynő	—	—	—	Szilágyi Berta	St. Marsau	} tisztek	—	—	Benedek
Erzsébet hercegnő	—	—	—	J. Pajor Ágnes	Lauriston		—	—	Rákosi
Neipperg gróf	—	—	—	Bónis	Mortemart	—	—	Szabó	
Savari, rovigói herceg, rendőrminiszter	—	—	—	Fenyéri	Canonville	—	—	Juhász	
A rovigoi hercegné	—	—	—	Lévai M.	Jasmin, udvarmester	} a dantzig hercegnél	—	—	Merey
Dépreaux, tánczmester	—	—	—	Sziklay	Inas		—	—	Márkus
Bulow asszony	—	—	—	M. Nagy Mari	Constant, komornyik Napoleonnál	—	—	Herczeg	
Bassanó hercegné	} udvarhölgyek	—	—	Sziklayné.	Roustan, mameluk	—	—	Szilasy	
Aldobrandini grófné		—	—	Jékey	Teroy, udvari szabó	—	—	Réthy	
Vintimille asszony		—	—	Csanády M.	Cop, udvari cipész	—	—	Juhász	
Bellune asszony	—	—	—	Radák Rózsi					

Udvarhölgyek, kamarások, tisztek, mamelukok, udvari szolgák. Történik az I. felv. 1792-ben Párisban, a többi felv. 1811-ben Compiègneben.

**Kezdeté 7 órakor, vége 9 óra után.**

**Helyárak a rendesek.**

Jegyet válthatni a nappali pénztárban d. e. 9 órától 12-ig és d. u. 3-tól 5-ig. Esteli pénztárnyitás hétköznapokon 6 és fél órakor, ünnep- és vasárnapokon 6 órakor.

Szinlapot bérelni lehet minden szinlaposztónál nyugta ellenében, nemkülönben a nappali pénztárnál is

**Holnap, pénteken, október 11-én. A pinczér-kongressus tiszteletére!**

## Küzdelem a létért.

**Heti műsor: Szombat: Bőregér. Vasárnap délután: Goldstein Számi, este: Uzsai gyöngy.**

**Makó, igazgató.**